

**Switzerland-Renens: Construction work for buildings relating to leisure, sports, culture, lodging and restaurants**

OJ S 204/2022 21/10/2022

Contract notice

Works

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Architram architecture et urbanisme SA

Postal address: Avenue de la Piscine 26

Town: Renens

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Postal code: 1020

Country: Switzerland

Contact person: Antoine Poisbeau

E-mail: [a.poisbeau@flpartenaires.ch](mailto:a.poisbeau@flpartenaires.ch)**Internet address(es):**Main address: <https://www.simap.ch>**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

[http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE\\_NR=1290601](http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1290601)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:

Official name: Service d'architecture de la ville de Nyon

Postal address: Place du Château 10

Town: Nyon

Postal code: 1260

Country: Switzerland

E-mail: [architecture@nyon.ch](mailto:architecture@nyon.ch)

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

**Internet address(es):**Main address: <https://www.simap.ch>**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Rénovation du Centre Sportif du Rocher - CFC 211.5 - Maçonnerie/BA

### **II.1.2. Main CPV code**

45212000 Construction work for buildings relating to leisure, sports, culture, lodging and restaurants

### **II.1.3. Type of contract**

Works

### **II.1.4. Short description**

Divers travaux en maçonnerie et béton armé : murs, murets, dalles, carottages, fouilles et canalisations. Installation de chantier commune et protection des ouvrages existants à l'avancement (plusieurs étapes).

### **II.1.5. Estimated total value**

### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

## **II.2. Description**

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: Chemin de Prélaz 5, 1260 Nyon

### **II.2.4. Description of the procurement**

Divers travaux en maçonnerie et béton armé : murs, murets, dalles, carottages, fouilles et canalisations. Installation de chantier commune et protection des ouvrages existants à l'avancement (plusieurs étapes).

### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Cost criterion - Name: Prix / Weighting: 50

Cost criterion - Name: Organisation pour l'exécution du marché / Weighting: 15

Cost criterion - Name: Organisation de base du soumissionnaires / Weighting: 15

Cost criterion - Name: Qualité technique de l'offre / Weighting: 10

Cost criterion - Name: Références du soumissionnaire / Weighting: 10

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 06/11/2023 End: 25/10/2024

This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 08/12/2022 Local time: 12:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 12 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 09/12/2022 Local time: 08:00

Information about authorised persons and opening procedure: Pas d'ouverture publique

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

Code des frais de construction (CFC): 2115 Béton et béton armé

Des offres partielles ne sont pas admises.

Indication des voies de recours: Le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours à la Cour de droit administratif et public du Tribunal cantonal, Av. Eugène-Rambert 15, 1014 Lausanne, déposé dans les dix jours dès la publication ; il doit être signé et indiquer les conclusions et motifs du recours. La décision attaquée est jointe au recours.

Publication de référence nationale: Simap de la 17.10.2022 ,doc. 1290601Délai souhaité pour poser des questions par écrit: 27.10.2022.

### **VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Bundesverwaltungsgericht

Postal address: Postfach

Town: St. Gallen

Postal code: 9023

Country: Switzerland

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

17/10/2022